



DELTA

GENUINE PARTS

Stem Unit for Delta® Mix and Scald-Guard® Tub/Shower Faucets

(Except Scald-Guard® With Red Hot Stop Button). Shut Off Water Supply

1. Note position of the stop and the body.
2. Remove handle, bonnet, stem assembly, seats & springs. Discard old stem and seats, but keep the springs.
3. Place springs and new seats, with the smallest end of the spring inside the seat into the body.
4. Insert new stem unit with the stop facing the correct way, and secure with the bonnet.
5. Secure the handle. Turn on water supplies and flush for one minute. BE SURE COLD WATER FLOWS FIRST.
6. The rotational limit stop must be adjusted so that the maximum temperature flowing out the valve is 120°F or less. This stem is not factory preset.

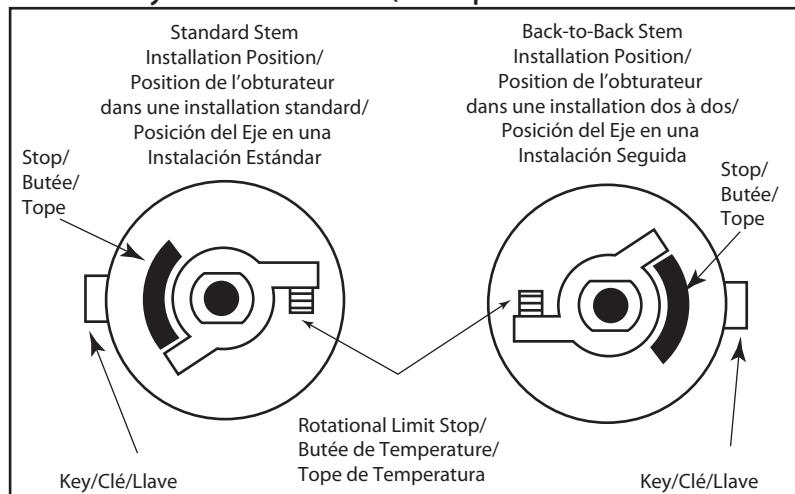
Obturateur Pour Robinets de Baignoire et de Douche Delta® Mix et Scald-Guard® (Sauf Scald-Guard® Avec Bouton D'arrêt Rouge). Interrrompez L'Alimentation en Eau.

1. Notez la position de la butée et du corps.
 2. Retirez la manette, chapeau, l'obturateur, les sièges et les ressorts. Jetez l'obturateur et les sièges, mais conservez les ressorts.
 3. Placez les sièges et les ressorts neufs dans le corps. Vous devez introduire la plus petite extrémité du ressort dans le siège.
 4. Introduisez ensuite l'obturateur neuf de manière que la butée soit orientée correctement et fixez-le à l'aide du chapeau.
 5. Fixez la manette. Rétablissez l'alimentation en eau et laissez l'eau s'écouler une minute pour évacuer les corps étrangers.
 6. ASSUREZ-VOUS QUE L'EAU FROIDE S'ÉCOULE EN PREMIER.
 7. Vous devez régler la butée de température maximale de sorte que l'eau à la sortie de la soupape ne dépasse pas 120°F.
- L'obturateur n'est pas préréglé en usine.

Eje para Grifos de Bañera/Ducha Delta® Mix y Scald-Guard® (Excepto

Scald-Guard® Con Botón Rojo Del Tope Caliente). Cierre el suministro de agua. 1. Anote la posición del tope y cuerpo. 2. Retire el mando, el bonete, el ensamble del eje, los asientos y los resortes. Descarte el eje usado y los asientos, pero conserve los resortes. 3. Coloque los resortes y los asientos nuevos, con el extremo mas pequeño del resorte dentro del asiento en el cuerpo. Inserte el eje con el tope en la posición correcta y asegure con el bonete. 4. Asegure el mando.

Abra el suministro de agua y deje correr por un minuto. ASEGURESE DE DEJAR CORRER PRIMERO EL AGUA FRÍA. 5. El tope límite rotacional debe ajustarse a una temperatura máxima de 120°F o menos. Este eje no está pre-ajustado.



Components Made in/Fabrique aux/Hecho en:
USA & foreign/É-U. et à l'étranger/EEUU y extranjero